

دليل المتحف باللغة العربية

Grandview Hall – Entrance Lobby

مدخل المتحف

أهلاً بكم في مكتبة ومتحف هاري ترومان. ابدأوا زيارتكم من خلف مكتب التذاكر على اليسار. ستجدون دورات المياه على اليسار قبل بدء المعرض.

يروى المعرض الدائم، "هاري ترومان: رجل عادي، رحلة استثنائية" القصة المذهلة لهذا الشاب القادم من مزرعة في الغرب الأوسط والذي لم يكمل تعليمه الجامعي ويروي أيضاً صعوده الملحوظ وشخصيته الراسخة.

لقد رسمت قرارات الرئيس ترومان مسار السياسة الخارجية والداخلية الأمريكية لأجيال. ولا تزال هذه القرارات تُشكّل الحياة الأمريكية حتى اليوم. تشمل المجالات التي يغطيها المعرض الدائم السياسة الخارجية والدفاع الوطني والرئاسة والسياسة الداخلية والحقوق المدنية ودور الحكومة.

Introductory Film

فيلم تمهيدي

تم اختيار السيناتور هاري ترومان ليكون نائب الرئيس الجديد للرئيس فرانكلين ديلاانو روزفلت في انتخابات عام 1944. وبعد فوزه في تلك الانتخابات، تولى هاري ترومان منصب نائب الرئيس في يناير 1945. كانت الحرب العالمية الثانية لا تزال مستمرة، لكنها كانت تقترب من نهايتها. شغل منصب نائب الرئيس لمدة 82 يومًا فقط قبل وفاة الرئيس روزفلت. لم يكن العديد من الأمريكيين يعرفون هاري ترومان ولم يكونوا متأكدين من قدرته على تحمل مسؤوليات المنصب. ما الذي في تاريخ ترومان أهله لتولي منصب الرئاسة؟

من الزراعة إلى السياسة

يسلط هذا المعرض الضوء على حياة ترومان المبكرة وتعليمه ووظائفه الأولى.

يعرض الجدار المنحني صورًا لأجداد كل من هاري ترومان وزوجته بيبس ولاس.

اكتشف بعض اهتمامات ترومان في صغره، بما في ذلك حبه للقراءة والعزف على البيانو وقصة حبه لبيبس ولاس. ستشاهد أيضًا بعضًا من وظائف ترومان المبكرة، بما في ذلك عمله في بنك، خدمته في الحرس الوطني، وعمله كمزارع. كما انضم إلى الماسونية وهي منظمة أخوية سرية.

في وسط المعرض، يوجد برج كبير يعرض رسائل هاري ترومان إلى حبيبته بيبس ولاس. يروي هاري في رسائله مشاكله في المزرعة وطموحاته للمستقبل ورغبته في الزواج منها. لاحظ أننا نعرض رسائل هاري فقط لأن بيبس أتلفت رسائلها. تقول الرواية إنه بينما كان هاري ينزل الدرج، رأى بيبس تحرق رسائلها. قال هاري: "توقفي، فكري في التاريخ!" فأجابت بيبس: "أنا أفعل!" واستمرت في إلقاء رسائلها في النار.

استكشف الجدار التفاعلي الذي يُظهر مجموعة متنوعة من المؤثرات على حياة ترومان في طفولته وشبابه: القراءة، البيانو، ضعف بصره و سيارة ترومان الأولى، كلها معروضة هنا.

World War I

الحرب العالمية الأولى

عندما اندلعت الحرب العالمية الأولى، كان ترومان مصممًا على العودة إلى الخدمة العسكرية لدرجة أنه حفظ لوحة اختبار النظر عن ظهر قلب ليجتاز الفحص الطب، بصفته ضابط مدفعية خدم في فرنسا. يعرض هذا القسم من المتحف

قطعةً أثرية مثل زي ترومان العسكري من الحرب العالمية الأولى وبطاقة هويته وصندوق أدواته. تخيل نفسك مكان ترومان وأنت تُطلق النار من المدفع الفرنسي عيار 75 ملم. يحكي الفيديو الذي تبلغ مدته سبع دقائق قصة تجارب ترومان في الحرب العالمية الأولى كقائد للبطارية "د".

منحت الحرب العالمية الأولى ترومان الثقة بالنفس اللازمة للقيادة وأقام صداقات متينة مع زملائه الجنود. كان الرئيس الوحيد الذي شارك في القتال في الحرب العالمية الأولى. لقد كانت تجربة ترومان في الحرب العالمية الأولى نقطة تحول في حياته وأثرت على خياراته المهنية المستقبلية والقرارات التي اتخذها كرئيس. ابحث عن صورة بيبس ولاس المعروضة بجوار زي هاري العسكري. في عام 1917، أهدت بيبس ولاس نسخة من هذه الصورة إلى هاري قبل ذهابه إلى الحرب. كُتب على البطاقة المرفقة: "أعتمد على هذه الصورة لتعيدك من فرنسا سالمًا غانمًا."

Pre-Presidential Career, 1919-1945

مسيرته المهنية قبل الرئاسة، 1919-1945

عندما عاد ترومان من فرنسا في نهاية الحرب العالمية الأولى، تزوج بيبس ولاس في 28 يونيو 1919. كما افتتح مشروعه التجاري الجديد مع صديقه إيدي جاكوبسون، وهو متجر ترومان وجاكوبسون للملابس الرجالية. استكشف الأدرج في معرض المتجر لمعرفة المزيد عنه. لسوء الحظ، تسببت الأزمة الاقتصادية التي أعقبت الحرب في إفلاس هذا المشروع.

في عام 1924، وُلدت الابنة الوحيدة لهاري وبيس. يغطي الجدول الزمني والمعروضات حياة مارغريت ترومان من عام 1924 إلى عام 1944.

ثم يستعرض المعرض مسيرة ترومان السياسية، بدءًا من منصب قاضي مقاطعة جاكسون (وهو منصب إداري منتخب)، ثم كعضو في مجلس الشيوخ الأمريكي عن ولاية ميزوري. استكشف الخريطة التفاعلية لاكتشاف كيف وفرت لجنة الإشراف التابعة للسيناتور ترومان أموالًا طائلة للبلاد من خلال كشفها عن الإنفاق المسرف خلال الحرب العالمية الثانية.

أصبح السيناتور هاري ترومان نائبًا لرئيس فرانكلين روزفلت في 20 يناير 1945. كانت الحرب العالمية الثانية في مراحلها الأخيرة عندما توفي الرئيس فرانكلين روزفلت في 12 أبريل 1945. لم يكن نائب الرئيس ترومان قد شغل هذا المنصب سوى 82 يومًا. وبحزن بالغ، أدى ترومان اليمين الدستورية ليصبح فجأة الرئيس الثالث والثلاثين للولايات المتحدة.

The First Four Months

الأشهر الأربعة الأولى

تميزت الأشهر الأربعة الأولى من ولاية الرئيس ترومان بتطورات مهمة في الحرب العالمية الثانية والتكنولوجيا النووية والدبلوماسية الدولية. يعرض هذا التسلسل الزمني الذي يمتد من أبريل إلى أغسطس 1945، سلسلة من اللوحات التي تتضمن لقطات إخبارية مصورة ووثائق رئيسية وقطعًا أثرية تسلط الضوء على هذه الأحداث الدرامية.

تشمل الأحداث إعلانات نهاية الحرب ضد ألمانيا وتوقيع ميثاق الأمم المتحدة ومؤتمر بوتسدام وقصف اليابان بالقنابل الحارقة وإلقاء القنبلة الذرية على اليابان ونهاية الحرب في المحيط الهادئ. كما تُعرض في هذه المنطقة مجموعة أقلام أهداها الجنرال دوايت أيزنهاور للرئيس ترومان وقلم أهداه رئيس الوزراء البريطاني ونستون تشرشل للرئيس ترومان.

في نهاية التسلسل الزمني، تضم الغرفة الدائرية قطعتين أثريتين مهمتين. في وسط الغرفة، توجد سداة الأمان الخضراء من القنبلة الذرية التي أقيت على ناغازاكي. وقد أزيلت السداة الخضراء من القنبلة واستُبدلت بسداة تنشيط حمراء قبل إلقائها.

على الحائط، يوجد طائر كركي اوغرنوق مصنوع من الورق. صُنِعَ هذا الطائر من السيلوفان الشفاف وقامت بطيه ساداكو ساساكي، إحدى ضحايا التعرض للإشعاع جراء قصف هيروشيما. قبل وفاتها، طوت أكثر من 1000 طائر كركي وتمنت السلام. انظر إلى الطائر لترى كم هو صغير. وهو محاط بطيور كركي ورقية أكبر حجمًا، طواها طلاب من منطقة كانساس سيتي لتكملة الطائر الأصلي.

العالم ما بعد الحرب العالمية الثانية

لم تُخفف نهاية الحرب العالمية الثانية من وتيرة التحديات التي واجهها الرئيس ترومان. فقد كانت معظم أوروبا وآسيا في حالة خراب، تعاني من المجاعة والانهيار الاقتصادي. تُسلط الكرة الأرضية الكبيرة في وسط الغرفة الضوء على العديد من المشاكل التي استمرت في الولايات المتحدة وفي جميع أنحاء العالم بعد انتهاء الحرب.

يروي الفيديو المعروض في المسرح المُقام بين الأنقاض في الزاوية قصة التوترات العالمية التي أدت إلى الحرب الباردة. عانى الاتحاد السوفياتي من خسائر فادحة في الحرب العالمية الثانية. وبعد الحرب، سيطر على أوروبا الشرقية لتعزيز صناعاته وإنشاء منطقة عازلة ضد أي هجمات مستقبلية. سعى ترومان بقوة لمواجهة التوسع السوفياتي وأصبح هذا الهدف إلى جانب منع حرب عالمية ثالثة. من أهم أهداف سياسته الخارجية دعم ترومان تقديم المساعدات الخارجية لليونان وتركيا لمقاومة الشيوعية من خلال مبدأ ترومان عام 1947 وقدم مساعدات اقتصادية لدول أوروبية أخرى من خلال خطة مارشال عام 1948.

عندما حاول الاتحاد السوفياتي منع الوصول إلى برلين في يونيو 1948، عملت الولايات المتحدة والمملكة المتحدة، إلى جانب طيارين وطائرات من خمس دول أخرى، معًا في جهد ضخم لتزويد المدينة بالغذاء والفحم والمواد الخام. ورفع السوفييات الحصار أخيرًا بعد 11 شهرًا. ابحث عن هيكل الطائرة لتجد العرض التفاعلي حول جسر برلين الجوي. استخدم أيقونة الطائرة على الشاشة لترى ما تضمنته عملية إمداد سكان برلين الغربية.

الاعتراف بإسرائيل

في ربيع عام 1948، انخرطت قضية فلسطين في السياسة الداخلية الأمريكية. كانت أصوات اليهود مهمة للرئيس ترومان في الانتخابات المقبلة. وقد ضغط عليه مستشارون رئيسيون وخاصة كلارك كليفورد، لدعم قيام دولة يهودية في فلسطين لكسب تلك الأصوات. وناشد قادة يهود، بمن فيهم الرئيس الإسرائيلي المستقبلي حاييم وايزمان، الرئيس ترومان للتحرك لصالح قيام دولة يهودية.

مع اقتراب الخامس عشر من مايو/أيار، ازداد الضغط على الرئيس ترومان. وحثّ على الاعتراف بالدولة اليهودية الجديدة التي كان من المؤكد إعلانها عند حدوث التقسيم. بينما نصحه آخرون بعدم الاعتراف، بحجة أن ذلك سيثير غضب الدول العربية ويعرّض وصول الولايات المتحدة إلى النفط للخطر.

كان الرئيس ترومان يكتفٍ احترامًا كبيرًا لوزير الخارجية جورج مارشال. وقد أزعجت معارضة الوزير مارشال للاعتراف بدولة يهودية جديدة في فلسطين الرئيس ترومان، وأدت إلى أشد خلاف بينهما على الإطلاق.

في 14 مايو/أيار، قرأ رئيس الوزراء ديفيد بن غوريون إعلان قيام الدولة. وضرب على طاولة المتحدث للتأكيد معلنًا: "اسم دولتنا سيكون إسرائيل.

البيان الأمريكي الذي يعترف بدولة إسرائيل الجديدة معروض هنا ويحمل تعديلات الرئيس ترومان المكتوبة بخط يده في اللحظة الأخيرة. جاء الاعتراف الأمريكي بعد منتصف الليل بقليل في فلسطين، بعد 11 دقيقة فقط من إعلان قيام الدولة الجديدة. في الوثيقة المعروضة، يمكنك أن ترى أن ترومان أضاف التوقيت في واشنطن العاصمة.

Truman and Civil Rights

ترومان والحقوق المدنية

لم يكن متوقعًا في ضوء نشأة هاري ترومان، أن يصبح مدافعًا عن الحقوق المدنية. فقد نشأ في بيئة يسودها الفصل العنصري، ولم يكن في بداياته يؤمن بالمساواة الاجتماعية بين الأعراق. كما تضمنت رسائله المبكرة على عبارات عنصرية. وبصفته عضوًا في مجلس الشيوخ، أيد الفصل العنصري في الإسكان العام. ومع ذلك، تحدث أيضًا عن "أخوة جميع البشر أمام القانون". وبصفته جنديًا سابقًا، شعر الرئيس ترومان بالغضب الشديد إزاء عمليات الإعدام الوحشية خارج نطاق القانون والانتهاكات التي تعرض لها الجنود الأمريكيين من أصل أفريقي. لذا، أمر بتشكيل لجنة للحقوق المدنية، ودعا إلى سن قوانين لمكافحة الإعدام خارج نطاق القانون، وإلغاء ضرائب الاقتراع. وفي سلسلة من الأوامر التنفيذية الرائدة، استخدم سلطته الرئاسية لإنهاء الفصل العنصري في الجيش والقوى العاملة الحكومية المدنية عام 1948.

Presidential Campaign

الحملة الرئاسية

يركز الجزء التالي من هذا المعرض على فوز هاري ترومان المفاجئ في الانتخابات الرئاسية عام 1948. ابتداءً من شهر يونيو، وقبل ترشيحه رسميًا، بدأ هاري ترومان حملته الانتخابية في جميع أنحاء البلاد مستخدمًا القطار. كانت رسالته بسيطة: مهاجمة "الكونغرس المتخاذل"، وشرح كيف أن سياسات الحزب الديمقراطي تصب في مصلحة المواطنين الأمريكيين العاديين.

لم يكن خبراء استطلاعات الرأي والصحف ومنافسه الجمهوري، توماس ديوي، يعتقدون أن هاري ترومان سيفوز في الانتخابات. وتُعرض هنا النسخة الشهيرة من صحيفة "شيكاجو تريبيون" التي نُشرت قبل إعلان نتائج الانتخابات والتي حملت عنوان "ديوي يهزم ترومان"، بناءً على افتراض أن ترومان لن يفوز.

بفوزه، أثبت الرئيس ترومان جدارته ودخل ولايته الجديدة بثقة وتفاؤل وشعبية متجددة. وكان يتمتع بأغلبية ديمقراطية في الكونغرس وامل في تمرير مبادراته عبر العملية التشريعية.

The President's Second Term

فترة ولاية الرئيس الثانية

عندما أدى هاري ترومان اليمين الدستورية لولايته الثانية، كان لديه برنامج طموح. فقد كان يأمل في تطبيق برنامج واسع من الإصلاحات الداخلية، يشمل التأمين الصحي الوطني، الإسكان العام، تشريعات الحقوق المدنية والمساعدات الفيدرالية للتعليم. ويعرض معرض "الصفقة العادلة" العديد من العناصر الرئيسية لهذا البرنامج، مع لوحات متحركة تُشير إلى مصيرها التشريعي، مُبيناً أن معظمها لم يُنفذ خلال فترة رئاسته.

وبدلاً من ذلك، هيمنت على ولايته الثانية أحداث خارجية غيرت السياسة الخارجية الأمريكية والحياة الداخلية في البلاد تغييرات جذرية.

The Red Scare

الخوف من الشيوعية

في عام 1949، نجح الاتحاد السوفياتي في اختبار قنبلة ذرية وكشفت الولايات المتحدة عن جواسيس في برنامجها للأسلحة النووية، وكانت القوات الشيوعية تحقق انتصارات في الصين. كل هذه الضغوطات ادت الى خلق مناخ من القلق المتصاعد وهستيريا مناهضة للشيوعية. وجه السيناتور جوزيف مكارثي اتهامات واسعة النطاق ضد الشيوعيين، متهمًا إياهم بالتسلل إلى الحكومة الأمريكية وقطاعات أخرى من المجتمع، مثل هوليوود. ورغم أن اتهاماته كانت في معظمها لا أساس لها من الصحة، إلا أن مكارثي نجح في تدمير مستقبل العديد من الأبرياء.

الحرب الكورية

أنهت الحرب العالمية الثانية احتلال اليابان لكوريا الذي دام 35 عامًا. وبعد تقسيم شبه الجزيرة الكورية عند خط العرض 38 لتسهيل عملية الاستسلام، احتلتها لاحقًا كل من الاتحاد السوفياتي في الشمال والولايات المتحدة في الجنوب. في عام 1948، اختار السوفيات كيم إيل سونغ لقيادة كوريا الشمالية، بينما انتُخب سينغمان ري، وهو شخصية استبدادية مناهضة للشيوعية، في الجنوب. غزت كوريا الشمالية بقيادة كيم كوريا الجنوبية بقيادة ري عام 1950 لتوحيد كوريا تحت حكم شيوعي شامل. وفي أول عمل عسكري لها، دخلت قوات الأمم المتحدة الحرب لمساعدة كوريا الجنوبية وصد الغزو. وقد أودت الحرب الكورية بحياة ما يقدر بنحو 2.5 مليون شخص، وأصبحت "الاختبار الأسمى" للرئيس ترومان.

تتعلق القطعة الأثرية والرسالة المعروضة هنا بوفاة الجندي جورج بانينغ، الذي قُتل في الحرب الكورية يوم 11 مايو/أيار 1953. وقد أرسل والد الجندي المتوفى، ويليام بانينغ، ميدالية القلب البنفسجي إلى الرئيس السابق ترومان. ورافقت الميدالية رسالة مكتوبة بخط اليد، قال فيها السيد بانينغ للرئيس ترومان: "إن أسفنا الأكبر في هذا الوقت هو أن ابنتك لم تكن هناك لتتلقى نفس المعاملة التي تلقاها ابنتنا في كوريا". احتفظ السيد ترومان بالميدالية والرسالة في درج مقفل في مكتبه بمكتبة ترومان. وقد عثر عليهما موظفو المتحف أثناء فرز محتويات مكتبه بعد وفاته.

Assassination Attempt

محاولة اغتيال

في 1 من نوفمبر عام 1950، حاول اثنان من القوميون البورتوريكيين المسلحين اقتحام منزل بلير هاوس، حيث كان الرئيس يقيم. كان الرئيس يستريح في الطابق العلوي عندما سمع دوي إطلاق النار في الخارج، فهرع إلى النافذة. أمره جهاز الخدمة السرية بالابتعاد. ردّت شرطة البيت الأبيض وعناصر من الخدمة السرية بإطلاق النار. قُتل أحد المهاجمين وضابط شرطة خلال تبادل إطلاق النار، لكن الرئيس ترومان لم يُصب بأذى.

العودة إلى إنديبندنس، ميزوري.

كانت هذه المساحة الواسعة ذات الأبواب والجدران الزجاجية المدخل الأصلي لمكتبة ترومان عندما افتتحها السيد ترومان عام 1957. ومع إضافة مدخلنا الجديد في عام 2020، نستخدم هذه المساحة لإظهار مدى أهمية مدينة إنديبندنس لعائلة ترومان.

بعد أن غادر هاري ترومان منصب الرئاسة في يناير 1953، استقلت عائلة ترومان القطار من واشنطن العاصمة عائدين إلى مسقط رأسهم في إنديبندنس بولاية ميزوري. استقبلهم عشرة آلاف من الجيران بحفاوة عند وصولهم إلى المحطة. وبصفته مواطنًا عاديًا، انشغل السيد ترومان بما كان يهيمه أكثر من غيره: عائلته والسياسة، والتعليم. كتب مذكراته وعمل على بناء هذه المكتبة الرئاسية. أما السيدة ترومان، فقد استمتعت بناديها للعب الورق وكنيستها، وتطوعت في منظمات خيرية. وقد وصف السيد ترومان مدينة إنديبندنس بأنها "مركز العالم".

Thomas Hart Benton Mural

جدارية توماس هارت بنتون

تأسست مدينة إنديبندنس عام 1827 بعد معاهدة مع قبيلتي أوساج وكانزا من السكان الأصليين. كانت أولى المدن الغربية التي شهدت ازدهارًا اقتصاديًا سريعًا. كان المسافرون على دروب سانتا في وكاليفورنيا وأوريغون يشترون الماشية والعربات والإمدادات الأخرى من هنا قبل التوجه غربًا.

تُصوّر لوحة جدارية ملونة للفنان توماس هارت بنتون بعنوان "إنديبندنس وفتح الغرب" الدور الذي لعبته المدينة كمركز لانطلاق حركة الاستيطان في الغرب الأمريكي في منتصف القرن التاسع عشر. أكمل بنتون، وهو رسام أمريكي شهير من مدرسة الفن الإقليمي من مدينة كانساس سيتي، هذه اللوحة عام 1961. تُظهر اللوحة تفاعلات الناس ومصالحهم المتشابكة على امتداد طرق التجارة. وتشمل الشخصيات المصورة المستوطنين، والحدادين، وصيادي الفراء، وهنود الشايان والباوني، والمسافرين الفرنسيين، وتجار الماشية. تُثير اللوحة تساؤلات

حول السلطة وتتكشف السرديات المحيطة بتوسع المستوطنين البيض في الغرب الأمريكي.

استخدم شاشة اللمس الموجودة في وسط الغرفة لمعرفة المزيد عن كل قسم من أقسام اللوحة الجدارية.

The Trumans in Washington

عائلة ترومان في واشنطن

لمدة ثمانية عشر عامًا تقريبًا، من عام 1935 إلى عام 1953، ولتسهيل مسيرة هاري ترومان السياسية، أقامت عائلة ترومان في واشنطن العاصمة، بعيدًا عن جذورها في إنديانابوليس.

عمل هاري ترومان بجد ليتميز كعضو في مجلس الشيوخ. حيث تكيفت بيس مع الحياة في شقتهم المتواضعة وحاولت مارغريت التأقلم في مدرستها الخاصة الجديدة. كانت العائلة دائمًا قوة مركزية في حياة آل ترومان. وقد أُطلق عليهم أحيانًا لقب "الفرسان الثلاثة"، وقد ساعدتهم رابطتهم القوية على تجاوز سنوات العمل السياسي في مجلس الشيوخ والحرب العالمية وفترة الرئاسة.

في جانب الغرفة المزينة بالسجاد الأحمر، ستجدون قطعًا أثرية تتعلق بحياة العائلة أثناء إقامتهم في البيت الأبيض. في الزاوية، توجد إحدى قمصان الرئيس ترومان الاستوائية الشهيرة، التي ارتداها خلال عطلته في كي ويست، فلوريدا.

بحلول عام 1948، قرر المهندسون أن البيت الأبيض غير آمن من الناحية الإنشائية للعائلة. كانت الجدران الداخلية محملة بأكثر من طاقتها. وانهار جزء من الطابق الثاني تحت وزن بيانو مارغريت. وكانت شبكات السباكة والكهرباء غير سليمة.

انتقلت عائلة ترومان إلى منزل بلير القريب، وبدأ مشروع التجديد الصعب. على الرغم من المشاكل المتعلقة بتجاوز الميزانية، وتأخير الجدول الزمني وصعوبات

التوريد، عادت عائلة ترومان إلى البيت الأبيض في مارس 1952. وفي وقت لاحق، قاد الرئيس بفخر جولة في البيت الأبيض المُجدد في برنامج تلفزيوني خاص بُث على الهواء مباشرة.

انظروا إلى الأعلى! يمكنكم رؤية عارضة خشبية أصلية متصدعة من البيت الأبيض معلقة من السقف. استكشفوا الشاشة التفاعلية التي تعمل باللمس لمشاهدة صور تاريخية من عملية التجديد.

The President's Job and U.S. Government

منصب الرئيس والحكومة الأمريكية

بصفته دارسًا للتاريخ والتربية المدنية طوال حياته، آمن ترومان بأنه من الضروري للأمريكيين فهم كيفية عمل حكومتهم. وكان ملتزمًا بشكل خاص بتثقيف الشباب حول حقوقهم ومسؤولياتهم وهي مهمة سعى لتحقيقها من خلال مكتبته الرئاسية.

نصت المواد الثلاث الأولى من الدستور على إنشاء الفروع الثلاثة المتساوية للحكومة: التشريعية والتنفيذية والقضائية. ولأن لكل فرع آليات لتقييد الفروع الأخرى، يُطلق على هذا النظام أحيانًا اسم نظام "الضوابط والتوازنات".

يُمارس الكونغرس عمله في الفرع التشريعي. ويتمتع هذا الفرع بسلطة سن القوانين والموافقة على تمويل العمليات الحكومية. ينتخب الناخبون في كل ولاية أعضاء مجلس النواب كل عامين. ويحدد عدد سكان كل ولاية عدد ممثليها. وينتخب الناخبون في كل ولاية أعضاء مجلس الشيوخ كل ست سنوات. يوجد عضوان في مجلس الشيوخ من كل ولاية، بغض النظر عن عدد سكانها.

يتمتع الفرع القضائي (المحاكم) بسلطة تفسير القوانين وفقًا للدستور والسوابق القضائية. يوجد نظام محاكم في جميع أنحاء الولايات المتحدة، بدءًا من مستوى

المدينة إلى المقاطعة ثم الولاية وصولاً إلى المستوى الفيدرالي. وتُعد المحكمة العليا أعلى محكمة في البلاد.

يتمتع الفرع التنفيذي، برئاسة رئيس الولايات المتحدة، بسلطة اقتراح التشريعات، واقتراح الميزانية، وتنفيذ القوانين التي يقرها الكونغرس. ويعين الرئيس مجلس وزراء ليكونوا رؤساء للوكالات الحكومية ومستشارين له. كما يرشح الرئيس القضاة الفيدراليين، الذين يجب أن يوافق عليهم مجلس الشيوخ قبل تعيينهم.

انظر إلى المهام الست لرئيس الولايات المتحدة، كما شرحها ترومان في كثير من الأحيان:

- 1- الرئيس التنفيذي: ضمان تنفيذ القوانين بأمانة
- 2- القائد الأعلى للقوات المسلحة: وضع السياسة العسكرية وتعيين/إقالة الجنرالات
- 3- رئيس السياسة الخارجية: مسؤول عن علاقات الولايات المتحدة مع الدول الأجنبية، ويعين السفراء ويوجه السياسة الخارجية
- 4- زعيم الحزب السياسي: يحدد سياسات الحزب السياسي
- 5- رئيس الدولة: يستقبل رؤساء الدول الأجنبية عند زيارتهم للولايات المتحدة
- 6- المخطط التشريعي: يُطلع الكونغرس على أولوياته ويقدم الميزانية وفقاً لذلك

The Oval Office

المكتب البيضاوي

خارج المكتب البيضاوي، ستجد لافتة "المسؤولية تقف هنا" وهي قطعة أثرية مميزة من عهد الرئيس ترومان. وتعني هذه اللافتة أن الرئيس ترومان كان يتخذ القرار النهائي في جميع المشاكل، وأنه وحده كان يتحمل المسؤولية عنها.

إن نسخة المكتب البيضاوي الموجودة في مكتبة ترومان مطابقة تقريباً للمكتب البيضاوي في واشنطن العاصمة. وهي أصغر قليلاً من المكتب البيضاوي الأصلي، لكن ارتفاع السقف مطابق تمامًا. وقد صُممت الأثاث بناءً على صور لمكتب الرئيس ترومان التي نُقِطت في 28 أغسطس 1950. والأشياء المعروضة في

المكتب هي إما أصلية أو نسخ طبق الأصل من الأشياء التي كانت موجودة في مكتب الرئيس في ذلك التاريخ.

President Truman's Lasting Legacy

الإرث الدائم للرئيس ترومان

غادر الرئيس ترومان منصبه وهو يحمل أدنى نسبة تأييد لرئيس أمريكي في ذلك الوقت. غير ان العقود اللاحقة أعاد الباحثون النظر في قيادته في سياق التحديات التي واجهها. فقد اتجه المؤرخون الآن إلى تصنيفه ضمن أفضل ستة رؤساء أمريكيين، تقديرا لإمكانياته على مواجهة بعض من أصعب التحديات التي واجهها أي رئيس، ساهم بشكل كبير في تشكيل أمريكا والعالم في النصف الثاني من القرن العشرين وما بعده.

لقد رسمت قرارات الرئيس ترومان مسار السياسة الخارجية والداخلية الأمريكية لأجيال. استكشفت المعروضات على الحائط لترى كيف لا تزال قضايا مثل برامج المساعدة العالمية والرعاية الصحية الوطنية تلقى صدئاً حتى اليوم.

Gravesite

موقع القبر

توفي السيد ترومان في 26 ديسمبر/كانون الأول 1972 عن عمر يناهز 88 عامًا. أُقيمت جنازته في قاعة مكتبة ترومان، ودُفن في فناء المكتبة. عاشت بيبس ترومان عقدًا آخر في منزلهما الواقع في نفس الشارع. توفيت في 18 أكتوبر/تشرين الأول 1982، ودُفنت بجوار زوجها. كما دُفنت ابنتهما مارغريت ترومان دانيال وزوجها كليفتون دانيال في نفس الفناء.

President Truman's Office

مكتب الرئيس ترومان

عمل السيد ترومان في المكتبة بشكل شبه يومي من عام 1957 حتى عام 1966. التقى بالشخصيات البارزة والصحفيين الزائرين وأرسل واستقبل آلاف الرسائل وأشرف على العديد من أنشطة المكتبة. كما رحب بالزوار والتقى بمجموعات الطلاب وكان معروفاً عنه أنه يجيب على المكالمات الهاتفية من حين لآخر.

Flame of Freedom

شعلة الحرية

تم تدشين "شعلة الحرية الأبدية" تخليداً لذكرى الرئيس ترومان في 15 مارس 1991. وكانت هذه الشعلة هدية للمكتبة من فرع تيري فورد التابع لمنظمة الفيلق الأمريكي رقم 21 في مدينة إندبندنس، وهو الفرع الذي كان ترومان ينتمي إليه.

Lower Level

المستوى الأدنى

استخدم السلالم الشرقية أو الغربية أو المصعد الموجود بالقرب من المكتب البيضاوي للوصول إلى المعارض المؤقتة ومعرض المركبات في الطابق السفلي.

Vehicle Gallery

معرض المركبات

يُرجح أن تكون عربة المزرعة قد اشترت عام 1914 لمزرعة عائلة ترومان في غرانديو، ميزوري. أما سيارتا كرايسلر من طراز عام 1941، وهما من نوع كوبيه

وسيدان، فقد استخدمهما هاري ويبس ترومان في السنوات التي سبقت توليها الرئاسة. وكانت سيارة لينكولن كوزموبوليتان من طراز عام 1950 جزءًا من أسطول السيارات الفاخرة التي وفرتها شركة فورد موتورز لاستخدام الرئيس وموظفيه وكبار الشخصيات الزائرة.